



SETMANARI ILUSTRAT, DE LITERATURA, NOVAS Y ANUNCIS

Dedicat ab preferència al desarrrollo de la vida teatral de Catalunya

PREU: 15 CENTIMS —♦— SURT LOS DISSAPTES

## PREUS DE SUSCRIPCIÓ

En Barcelona . . . . Ptas. 2 trimestre  
 Fora ciutat . . . . . » 2 »  
 Los suscriptors del interior reben les obres del  
 folletí encuadernades . . . . .

## DIRECTOR

D. Joan Brú Sanclement

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ  
 Carrer de las Cabras, 3, 2<sup>o</sup> (Bussó á la escala)

## PREUS DE CADA NÚMERO

Número corrent . . . . . 15 cénts.  
 Donant avis se passa á domicili sense  
 augment de preu . . . . .

## Teatro Catalá

## LAS BODAS DE CA 'N BARDISSA

Sarsuela en un acte, lletra de D. J. Casas y Pallerols, y  
 música del mestre Vildá y Priu. Estrenada lo dia 16 en  
 lo teatro Iris, á Cornellá.

Sigué del agrado de la concurrencia que aplaudí los  
 principals passatges tant del llibre com de la música.  
 Lo desempenyo fou molt acertat baix la direcció de  
 D. Santiago Serra, sobressurtint en la interpretació  
 dels principals papers la senyoreta Brunet y la nena  
 Dordal.

J. COSTA.

## L' últim grahó

Si en Guiu de Reni ó en Carles Dolci, ó algún  
 altre dels pintors del sigei xv fossin del nostre  
 temps, ells, que ab tanta veneració pintaban *dolorosas* al peu del Calvari, expiant, febrosas de  
 dolor, lo cruel instant en que'l fill del home  
 llansés son darrer alé; ells, naturalistas de me-  
 na, haurian pres per modelo á la Quima (la nos-  
 tra antiga coneguda Quima del carrer de la  
 Culebra) (1), asseguda al costat d'un llit de pots  
 y banchs, groga y muda d'esglay, expiant tam-  
 bé'l terrible moment en que'l fill de sas entra-  
 nyas pagués ab la vida pecats que no havia pas  
 comés.

(1) Végeintse ls números 218 y 225.

Son las vuyt del vespre d'un dia de tardó. La Quima diu al malalt ab veu tendrosa:

—Quimet, fill meu, pren aquesta xicreta de caldo.

El noy ho fa maquinalment, y després de refirse del esfors que ha hagut de fer, observa á sa mare:

—¿Sentiu, mare?... Ja cridan *calentas y grossas*.

—Y be... ¿qué?

—Que ja tenim la tardó á sobre, y que haviat no patirém ni vos ni yo.

—¡Ves, home, ves! Quinas manias t' agafan de alguns dias ensá. Passat el temps dolent que ara fa, entrarás ab franca convalecencia, com diu lo metje, y d'aquí á un parell de mesos, lo més llarch, ja estarás bo.

—Mare, ja no s'en fan de miracles are. Ja ho crech que de aquí á dos mesos estaré bo... Massa que tarda. Quant jo acabi, acabarán també los sacrificis que feu per mi tots plegats.

—¡Home, per l'amor de Deu, no diguis aixó! Procura tu estar tranquil, que'l demés tot se fa ab lo desitj y esperansa segura de veuret restablert.

La Quima surt de l'arcoba, se'n entra á la cuyna y cau aplomada sobre d'una cadira, ahont el noy petit hi descansa el caparró, tot bo y bacainejant sentadet en una cadireta baixa. Ab el remor s'aixiribeix lo nen, qui ab los ulls mitj cluchs li diu:

—Mare, deume una miqueta més de pa.

—¿Pá vols?... Si crech... que no 'n tinch més...

—Sí; aquesta mitja llesqueta que haveu desat al calaix.

—¡Oh! ¡Fill meu, fill meu! Si are te 'l dono y la Roseta no porta cap céntim aquesta nit, ¿ab qué faré la sopeta pel noy gran?

—Donchs jo 'n vull més — rondinejá el bailet ploriquejant y adormintse de nou de cap á la cadiira.

La Quima llença un llarch gemech; es un raig de penas que surtan enfora pera fer puesto á las que han de venir. De sopte se 'n recorda que son las deu y que la Roseta no ha tornat á casa encara. ¿Qué haurá passat?

Gracias als bons sentiments del administrador d' un periódich de la nit, aquest fia cada vespre á la noya de la Quima un número d' exemplars, que liquida després de la venda, ab la que guanya quan tres quan quatre rals diaris; aquests hi son pera anar ajudant á soportar las angunias y tribulacions que passa la familia.

—¿Cóm es que has trigat tant aquest vespre? —li diu sa mare quan per fi la veu entrar.

—Jo ja he vingut á la hora de cada día; pero desde el cap de munt del passeig de Gracia em venia al costat un senyor vell que 'm deya cosas. La Treseta del primer pis era al carrer quan he arribat; en el senyor vell li ha dit poca vergonya, y á mí m' ha fet pujar á casa seva y m' ha dat sopar. Mireu, encara em queda un tros de pa.

—¡Deu li pagui! —Diu entre dents la Quima.

—¿Voleu que us vagi á buscar alguna cosa?

—Sí. ¿Quant t' ha quedat? —afegeix la Quima contant 'ls quartos. — Vuytanta cinch céntims. Bueno: puja mitja quarta d' oli, que val catorze céntims, y una lliura y mitja de pa; no un pa de lliura y mitja, lliura y mitja de pa, que 'n fan pagá cinch céntims menos y no se 'n menjant.

La noya se 'n va correns, mentres la mare agafa el tros de pa que sa filla duya, y desparentant al petitet li diu:

—Te, nen, te el pa que 'm demanabas. Apa, al lilit, que's tart.

Y agafantlo d' una brassada el porta al llit. Quan al poch rato torna la noya, li aconsella que també se 'n vagi á jeure, perque al ensendemá s' han d' *entregar* tres dotzenas de sammaretas y encara hi ha un ratet de feyna; es precis, donchs, anarsen al llit d' hora per llevarse dematí. Ella ja dormirá... si pot.

Y continua la Quima son mil y tants *misteri de doló*. Després de assegurar-se de que tots dormen, fins el malalt, que més aviat s' ensopeix que no pas dorm, es proposa esperar á son marit, asseguda al peu dels fogons, surgintli la muda-

da. Es clar, el cansament hi es, y per aixó als pochs moments comensa á dar cops de cap sens poguer avansar un pam de feyna. Un suhau copet á la porta del pis la desperta esfareida. Es en Jaume que ha arribat.

En Jaume quan plega del magatzém, aprofita la vetlla fent de mosso de cuyna d' un café del passeig de Gracia, guanyant una pesseta cada vespre. Son fisich ha canbiat; s' ha envellit y li costa molt esfors resistir tanta fadiga.

—¿Qué hi ha de nou? — Pregunta á sa muller aixís que arriba.

—Anem seguint. Lo metje ha dit que aixó ja anava depressa.

—¿Que ha dit de aquell penós aufech que tant el molesta?

— Ha receptat una medicina.

—¿Y li ha calmat?

—No... no... li he dada. L' apotecari no me la ha volguda fier. Com que li debém tantas recepcas! Per tot consol m' ha dit que 'l portessim al hospital que allí no pagariam res.

—Que hi farém... La societat aixís diu que está ben muntada. Y donya Genoveva, ¿quina contestació t' ha dat?

—Ja veurás... Em sab greu dirtho; pero... diu que s' han informat, y com que tú tens aquestas ideas... que vas contra 'ls capellans... no poden afavorirnos, que primer son los bons.

—Magnífich exemple de caritat cristiana.

—¿Y aquell senyor que t' comprava l' abonaré que 'l noy va du de Cuba?

—Aquesta nit no ha vingut al café; com que may m' ha volgut dir ahont era casa seva, no puch anarlo á trovar. Me'n ofereix quatre duros. Prou poca cosa es; pero menos ne dona 'l govern, que no 'n dona cap. Ells prou ho cobran; com s'ho fan no ho sé. ¿Hi ha alguna cosa més que afegí al calendari de avuy?

—També ha vingut lo procurador, y diu que si no li paguem els quatre mesos atrassats fará decretar el llansament. No hi sapigut pas lo que volia dir.

—Vol dir que si no li paguem, ens traurán els trastos al carrer.

—¡Ay Verge Santa! ¿Sense tenir en compte l' estat del noy?

—Que 'ls fa á n' ell. La qüestió es cobrá.

—Ves si no 'ns l' haguessim pres si patiriam aixís!

—Tot aixó tenim que agrahir á la patria.

—¿Qué se 'n treu de posar criaturas al mon, si no venim més que á patir?

—Está vist. La vida no val lo que costa.

—Bueno, bueno, Jaume; vesten á descansar que demá Deu sab qui será viu.

—Y tú, ¿tampoch has de anar á dormir avuy?

—Me 'n hi aniré més tart. Primer tinch de fer l' untura al noy.

La casa queda ab complerta quietut. Una xinxeta damunt d' una cadira fa menos fosca l' arcoba ahont en Quimet hi jau. Sa mare 'l vetlla recolzada als peus del llit, y creyent que 'l noy dorm, també ella s' endormisca esperansada de despertarse al més petit mohiment. La Quima tot d' un plegat s' aixeca esfareida; l' udol de un gos l' ha despertada. Lo cor li bat fortament; la pobre dona veu el principi del fi. S' acosta á la capsalera y trova á son fill cubert lo front d' un débil suor fret.

—Quimet, Quimet,—li fa ab veu baixa.

No li respon. Corrents se 'n va á despertá á son marit.

—Jaume, Jaume,—li diu—llévat que 'l Quimet no se que te.

—¡El fill se 'ns mor!—crida en Jaume tant bon punt l' ha vist.

—¡Verge Santa dels Dolors!!... ¿Qué tinch de fer are per retenirli la vida?—crida la mare desesperantse.

—Me 'n vaig á buscá 'l metje.

—No voldrá vení en aquesta hora.

—Tinch obligació de ferho. Si la societat em desempara després que li he dat la sanch, tindré dret á malehirla.

\* \*

¿Qué ha passat al carrer de la Culebra que está ple de gent de gom á gom, y dalt d' un pis s' hi trova un jutje y policia y municipals á la porta?

No 'ns hi amohinem: ja 'ns ho dirá demá el diari.

Y tal dit, tal fet; el diari deya aixís:

«Un suceso horroroso ocurrido ayer, llenó de consternación al vecindario de Gracia. Parece ser, según la versión más verídica, que un matrimonio mal avenido tuvo cuestiones motivadas por la muerte de un hijo suyo, recién llegado del ejército de Cuba, y el marido, en un exceso de ira, se arrojó por el balcón, estrellándose los sesos contra el adoquínado. La desgracia impresionó de tal manera á la esposa que sufrió inmediatamente accesos de enagreción mental.

»Es de aplaudir el celo desplegado por el señor Juez de guardia que dispuso la traslación de los cadáveres al depósito del Sudoeste, y la mujer alienada al Hospital de la Santa Cruz.

»También merece elogios la conducta de las señoras encargadas de la beneficencia privada, que con un desprendimiento nunca bastante ponderado, influyeron para que dos tiernas criaturas, inocentes espectadoras de tan censurable escena, ingresaran desde luego como asiladas en la Casa Provincial de Caridad».

R. C. Y R.

### Albada

La nit se'n va; clareja 'l dia;  
per tot arreu dolsa armonía  
se sent brollar.  
Es com la veu encisadora  
d' alguna font murmuradora,  
que vol cantar.

Cantar hermós que á un temps entonan  
los gegants pins que 'l mont coronan,  
lo roure vell,  
la mata humil que olors exhala,  
l' alba del riu que al cel senyala,  
lo blat novell.

L' aygua saltant clara y llisquenta,  
l' abella d' or rodant brunzenta,  
l' alé del vent,  
lo jove auell que tot just vola,  
lo trist palet que avall rodola  
per la corrent.

Tot á un plegat canta eixa albada  
del bon matí, tan inspirada,  
de tal dolsor,  
que sembla un cant de las alturas,  
hermós concert, tot de ternuras,  
que gronxa al cor.

Es l' himne sant que cada dia,  
quant surt lo sol per l' ample via  
d' allá Orient,  
lo mon en pes entona y canta,  
cantar sublim, tonada santa  
de lo vivent.

F. MARIO.

### Una de tantas

¡Miréusela! Passeig de Gracia avall, ab sas espadenyas, sa faldilla curta, deixant veurer un comensament de pantorrilla cubert per una mitja blanca d' un blanch duptós, son sach curt y son mocador del cap tirat endavant deixant pas lliure á un trosset de fesomía ab quatre grenyas que li penjan per part d' amunt y que li tapan las orellas com article de luxo.

Ab una ma s' aguanta una punta de devantal com volguentli dir, tu no te 'm escapis, y ab l' altre sosté un cabás que 's lo dipòsit de la minestra per la jornada.

¿No la coneixen? es la Sarassa; aquella que mogué aquell escàndol lo diumenge passat en lo ball de la «Joventut fin de siglo».

Avuy baixa accompanyada de sa íntima amiga la Pelada, com li diuhens los traballadors de la fàbrica, y sostenen un diálech acalorat, per las trassas, y accompanyat de més ademans y maneras que un artista de circo quan se presenta á la pista.

—Te dich, Paula, qu' encare tinch lo cos somogut y ab unes *parpitracions*, que fins los ventrells de las camas me sorollan.

Te dich qu' hi era. ¡Ay filla! quan la meva presona entrá á la sala y tal vegé allí fent brometa ab aquella nas de paraygua, me va entrar una sofocació... que 'm vaig tenir que afliixar lo cordó de la cotilla.

No 'm vareig entornarmen per aixó; al revés, jo que tiro endevant y m' en vaig anar á seurer al costat de la música. Ell *nada*; com si tal cosa.

Tocan un vals y se m' en va á voltarlo ab aquell escropuló. No faig mes que veureu, y tú que ja sabs que tinch un genit més fort que una *dinamitra*, m' also resoluda, travesso pel entremitj del ball, *llamant* l' atenció de tothom per que anava molt mudada, m' encaro ab ell y li dich: tú, Sargantana, que t' has afigurat que jo m' haig d' arronsar per aquesta tia sanatjo.

Al sentir aixó, ella es va quedar ab mes poch color que 'l sacot blanch que traginaba. Sí, á tú t' ho dich, ble de candela. Mes valdria que 'n lloch d' arrepentjarti tant y remenarte mes que 'l molinet de fer la xacolata, te cuydessim de fer alterar los polsos d' aquell senyor que tot s' ho gasta per qua de la casaca y que 't vol fer felissa segons tú contas.

Ay pobreta, ¡qué t' has afigurat! ¡Qu' en farias de papers ridículs; que 'n cometieras de baixesas per obtenir un jove del bras de 'n Sargantana!

Y vosté, enredón, *me gustan todas*, qu' are mateix es pitjor que 'ls guardas que tot ho buscan y tot ho palpan; me creya que tenia que anar á veurer la seva mare. ¡Ay tonto! si ja fa un grapat de temps que no m' els xucló.

No 'm sab greu per mi, que ja comensaba á filá 'l dau y m' en veig mitj desenganyada. ¡Qué dirán las mevas coneixensas! Mira la Tanasia, tot s' ho creya...

Per mí, ja tens ordres d' anar... allá 'hont te sembli, y no mirarme mes la fesomía, que fins greu me sab lo que m' has deslluhit aquest cos posantmi 'ls putinés, quan tots dos ballabam.

Y vosté, senyora engrunas, que no 's pot ajudar per no trencarse, procuril conservar be; emboliquil quan surti que no se li costipi y encamanil be á Deu que no se li esgarrihi.

En aquest moment passan pel costat de las dos *senyoretas*, uns minyons ab vestit blau, l'esmorsá sota l' aixella, y mirantse 'ls uns als altres tot posantse los dits al nas 's dihuen, juf! quina pudó de oli.

Ahont van aquets dipòsits de medicinas,— contesta la Sarassa, girantse tota resoluda.

Mira, tú, procura omplirte be de pega las solas de las silenciosas, sino 'l vent te fará girar voltar com las baldufas.

Los minyons tot caminant los hi disperan quatre requiebros de un to una mica fort y ellas

se mantenen al *quite*, fins que fora de tret de paraulas los uns dels altres, y trobantse ellà al extrém del Passeig, se separan anantsen cada una en direcció de la seva *uñasina*, no sens dir la Sarassa á la Pelada que ja li acabará de contar un altre rato, puig lo final va donar molt joch.

No será fácil torném á trovarlas lo dia que tingui lloch la continuació del epilech, quedantnos per lo tant sens sapiguer lo resultat definitiu de aquesta bronca, que 's de suposar acabaria ab la corresponent agafada y aixecada de robas, mostrant á la llum del dia certas coses que no son per exposarse en públich, fent que algún Gutierrez se vegés obligat á acompañar lo terceto al cuartelillo.

C. SAMÁ.

### En lo confessionari

(ELL)

A missa vaig y reso com si fossa  
un sant jmés quin santet!  
que 's gira, tot seguit, com una bossa,  
si una li fa l' ullet.

Com lo nin fe bondat, Pare, us prometo,  
mes jay! quina bondat;  
crech, que sols quan la gent me dirá gueto,  
tindré 'l cap reposat.

Soch fluix... no tinch carácter; á cap dona  
que, no, dirli no sé:

Antonia ¿dius que 'm vols? jalsa, que 'ts mona!  
(vina tú, Inés, també).

No obstant y ser aixís, tant calavera,  
me dihuen bon xicot.

De la bondat alguns van al darrera  
y jo darrera 'l dot.

Soch, Pare, ja ho veyeu, fill d' avuy dia,  
—Sí—'l pare li respón;  
digne fill de la carn y la falsia  
del dimoni y lo mon.

(ELLA)

Aquets rissos, me fan torná tarumba,  
resar, me don' fatich,  
si un jove 'm diu ¡qué 'ts guapa y que 'ts cachumba!  
—honor que 'm fa—li dich.

La mare 'm du á l' esglesia, y remolejo  
si 'm fa llevá matí.

Tinch son, perque al balcó de nit festejo,  
quan tots son á dormí.

Lo que 'm manan, ho faig de mala gana,  
no goso rentá 'ls plats;  
m' enfado, tinch enveja, orgull... galvana,  
y penso disbarats.

Y detrás del meu vano, una santeta,  
se creu que soch tothom  
y jo penso ¡já! ¡já! ets bona rateta  
¡qué hipòcritas que som!

Soch, Pare, ja ho veyeu, filla del dia.  
—Sí—'l Pare li respón:  
ets filla de la carn y la falsia,  
del dimoni y lo mon.

JOSEPH FALP Y PLANA.

## CATALUNYA PINTORESCA



NURIA.—Santuari de Nostra Senyora

A D. Lluís Millet

FUNDADOR Y DIRECTOR DE L' «ORFEÓ CATALÁ»

Avant, masnouhí insigne: avant en ta carrera,  
la trompa de la Fama, ton nom pregona ja;  
avant y no reculis; que t' dona l' deu Apolo  
sa inspiració potenta, lo seu talent brillant.

La catalana música, está de enhorabona.  
ab tú, tenint un mestre fervent, sabi y amant,  
per ella ets entussiasta, per ella un jorn fundares  
lo que ayuy te don' gloria, l' *Orfeó Catalá*.

Ab ell tu t' has fet célebre; ab ell per tot hont vagis  
serás ab gran justicia aplaudit y aclamat,  
ell fou sense cap dupte, lo qui més va inspirarte  
per ton *Coral armónich*, per l' *Himne Catalá*.

En cambi, tu li donas ab ta potent batuta  
jorns felissos de gloria, que ningú eclipsarà,  
tu li donas la vida, tu ets la robusta soca  
que l' aguantas impávit, seré y sempre triomfant.

Avant, donchs; y recorda que la vila hont vas naixer  
orgullosa se mostra del nom que t' has guanyat,  
tú ets son fill predilecte, tú ets tota sa ventura...  
del cel, de nostre poble, ets l' astre més brillant.

Avant y no vacilis, avant en ta carrera;  
segueix fidel la tasca que tu t' haurás trassat  
que no es molt lluny lo dia, que ab pas seré y cor noble  
lo bell cim de la Gloria, triomfant escalarás.

JOSEPH PUJADAS TRUCH.

## Survey de fora

CANET DE MAR.—Lo dia 15 del corrent se posá en escena en lo cassino «La Unión», lo preciós drama *Joan Blancas*, y la divertida pessa *Ensenyança superior*. —R.

VILANOVA Y GELTRÚ.—Diumenge passat se posaren en escena per la companyía catalana, l' aplaudit drama *La flor de la montanya* y la divertida comèdia *Lo joch dels disbarats*. —U.

CARDÓ.—En aquesta població s'ha organiat una excellent companyía composta entre l' element jove que s' trova estiuejant en lo balneari. Lo dia 15 del corrent se representá lo drama *Las joyas de la Roser*, y la pessa *Un vagó*.

Sobressurtiren per la seva discrecio en lo desempeño las senyoretas Agneta Cabestany y Ernestina Arañó y l's senyors Cuchí, Rabasseda, Grifols, Juliá y Robert. —O.

TARRASSA.—Devant de distingida y numerosa concurrencia debutá diumenge, en lo Teatro Principal, lo celebrat «Orfeó Catalá», obtenint un verdader èxit. Al presentarse los orfeonistas en escena foren saludats ab una salva de aplausos, al igual que son director D. Lluís Millet, qui demostrá tenir ben guanyat dit càrrec. Las pessas que formá lo variat programa obtingueren una execució com millor no s' pot demanar.

Prengué part també en lo concert la senyora Vehrle, professora de la secció de senyoretas del Orfeó, que acompanyada al piano per D. Joseph M. Comella can-

tá entre altres cansas populars *L' Anyoramet*, del celebrat Clavé, valguentli una verdadera ovació.

La impresió deixada per l'Orfeó es de unàmina alabansa pera l' obra que d' escampar la bona música, ab tanta brillantés ve realisant.

En el Teatro del Retiro la companyía que dirigeix lo senyor Borrás, estrená l'últim drama de D. A. Feliu y Codina.—J. T.

**SANT MARTÍ DE PROVENSALS.**—En lo Teatro Cervantes ha inaugurat nova temporada la companyía que tant acertadament dirigeix D. Miquel Rojas y de la que forma part l' aplaudit actor D. Pascasio Más, la qual va comensá ab obras castellanas. De la funció de diumenge passat formá part lo juguet de Lluís Llibre, *Sense argument*, essent molt ben executat per la seyyoreta Arana y 'ls senyors Rojas, Más y Rodé.

La mateixa companyía, á la nit, posá en escena en lo Teatro del Círcul Republicà Nacional, á benefici dels actors D. Joseph Botey y D. Anton Rodé, lo drama de Roca y Roca; *Mal pare!* distingintse las senyoras Lázaro y Arana, los senyors Rojas, Más, Guixer (A.), Botey y Rodé.—P. B.

**HORTA.**—Diumenge passat se doná en la «Familiar Hortense», per lo quadro artístich del «Niu Guerrer», la quarta representació de la present serie, de la popular obra d' espectacle



obtenint los aplausos de qu' es objecte per tot arreu ahont ve representantse, fentse unánim elogi del llibre, original de D. Conrat Roure, de la música de D. Joseph M. Comellas, y del nou y hermos decorat de D. Joan Pruna.

Las representacions donadas fins al present, han sigut correlativament á Sant Feliu de Llobregat, Sant Boy, Hospitalet y Horta. Estant ja en projecte pera donarne á Sarriá, Poble Nou, Sabadell, Tarrassa y Manresa.

Com era de preveurer, l'èxit més gran ve coronant l' esfors realisat per l' aixerida empresa.—P.

### Epígrama

—Marxá en Quim y no sé 'n sab  
res d' ell ab tan temps que es fora.  
—Y sa muller no está ab ansia?  
—No, senyora; está ab sa sogra.

J. STARAMSA.

### Refrans ab salsa

—Diu que á boca ben tancada  
no hi entran moscas, es clar;  
pero així, molt menos hi entra  
sent tancada, un tros de pa.

—Tal farás, tal trovarás;  
així es fals, y os faig la prova;  
jo he fet duros á la secá,  
y ni un cuarto á casa 's trova.

—Diu qu' al cap d' avall del sach  
sempre hi quedan las engrunas;  
sí, pero en sach ja gastat  
sempre 'l trovas ple de llunas.

—Qui no vulgui rebrer pols  
diu que no se 'n vagí á l' era;  
justament á l' era n' hi ha  
menos que á la carretera.

ABELARDO COMA.

### Engrunas

Al que 't dongui una bofetada á la galta esquerra,  
presentali la dreta si la posició 't ve milló per clavarli  
una garrotada.

No t' estiris tant las faldillas que ja se sap perque fa  
un mes que 't venen més curtas.

Quan tinguis quartos gastels, quan no 'n tinguis  
busquels, si no 'n trobas... no 'ls gasti.

—¿Qué fa lo pa quant lo tallan?  
—Disminueix.

—¿Qué 's lo que quan més se 'n treu més va aumentant?

—Lo forat.

A. PALLEJÁ.

### Fulletas

Serà trist, pero molt, no tenir pares,  
no tenirne germans,  
contemplar en lo llit, sense esperansa  
lo fill agonisant;  
serà trist lo mirar la bella esposa  
tan freda com lo glas,  
pàlida com la mort que l' ha privada  
d' un amor pur y sant,  
serà trist estimar y rebrer sempre  
continuos desenganyos,  
pero més trist, molt més, qu' així es encare  
no haverne estimat may.

JOAN OLIVA BRIDGMAN.

## I Lo salt mortal!

### IMPROVISACIÓ

En lo dinar de boda d' un amich

Cada cop qu' un amich meu  
dona ab gust lo *salt mortal*,  
me poso jo mitj malalt,  
vos ho dich á fe de Deu;  
y es que no 'm puch avení  
que per poguer ser casat,  
fassi l' home 'l disbarat  
de deixá de ser fadri.

Molts me diuhen:—Tú també  
hi caurás, farás com ells...  
quan sento aixó, les cabells  
se 'm arisan del tupé,  
¡Jo casarme! ¡cá, manins!  
vull ser lliure, vull ser sol,  
vull, quan surti á doná 'l vol,  
no dur dona ni cosins.

Aixís pensaba jo avans,  
quan no anaba á casaments,  
mes are, en aquets moments,  
s' han cambiat los meus plans;  
perque, ab lo qu' estich veient,  
me 'n habeu fet venir ganas,  
y os feu festas tan galanas,  
que 'm bota 'l cor de content.

Mireu si dich cap mentida,  
que si alguna vol marit,  
que ho indiqui alsant lo dit  
y m' hi caso desseguida.

Aprofitin l' ocasió  
si volen que dongui 'l *salt*  
sino, com avans, formal  
tornaré á dir: no, no y no.

MIQUEL MIRAMAR.

## Novas

Correspon al número present lo segón folletí del interessant drama en tres actes *La copa del dolor*, original dels reputats autors senyors Campmany y Brasés.

Per motius involuntaris als nostres desitjos, no 'ns es permés fins al número vinent exposar al públich la causa d' haver suspés la suscripció al *Homenatge à Verdaguer*.

Al número vinent comensarém á introduhir una de las moltas novetats que, com diguerem, tenim en preparació. Consisteix aquesta ab inaugurar una nova secció en lo text del periódich y que creyém será vista ab molt agrado, pera 'ls constants lectors del mateix.

Han comensat ja las gestions entre empresas y artistas, pera la organisació dels quadros de companyía pera la vinent temporada d' hivern. Encare que no hi ha res en concret y 's dona tot com á rumor nascut de las mateixas gestions qu' están verificantse, se diu que en lo teatro del Tívoli hi actuará una companyía de declamació, en la que figuraran en primera línea, la

distingida actriu senyora Ferrer y lo celebrat actor senyor Borrás. Al Romea, tampoch hi ha res concret, donchs ve dihentse, que la empresa ha trovat cert obstacle, al proposar á una de las primeras actrius lo comportament del desempenyo del antich repertori, ab altra actriu que també fa anys actúa á la casa ab general simpatia, per sos ràpits avensos en la escena catalana. No fora estrany que la empresa determinés prescindir dels treballs de la primera de las aludidas actrius.

Al Novetats es probable continuï fins á molt adelantada la temporada la companyía de ópera, substituïntla després ab sarsuela, la que combinada ab artistas de casa, podría donar impuls á la sarsuela catalana.

Anirém comunicant tot quant se sapiga respectiu á la combinació de companyías.

Ha tornat á Barcelona procedent de Caldas de Malavella, ahont ha passat una temporada, essent molt obsequiat, l' eminent autor dramátich Joseph Feliu y Codina.

Pròximament retornará á la seva residencia de Madrid, ahont durant la vinent temporada d' hivern, deuenen estrenárseli las obras *La real moza y Batalla de clowns*, per las companyías Guerrero y Mario respectivament.

Dissapte passat esperimentá la grata emoció del nacimiento del primer fill, lo reputat poeta Marian Escriví (M. Riusec), devenint pare d' una hermosa nena.

Felicitém al poeta y amich aixís com també á la seva esposa la coneguda poetisa donya Dolors Riera.

Lo jove escriptor, constant colaborador de aquest periódich D. Joan Ribas Puigvert, ha experimentat alguna millora en la malaltia que com saben nostres lectors fa temps está sufrint.

Avuy, y ab la gran ópera *Aida*, comensa en lo teatro Novetats la nova temporada, la que promet ser brillantissima per lo notable quadro de companyía contractat, y per la propietat ab que, segons notícias, tracta la empresa de presentar las obras capdals de tan extens repertori.

Bo es que, després de tant rescalfat com en lo género ha vingut presentantse aquest istiu, surti una empresa interessada en fernes saborejar plats ben condimentats.

Tal com varem anunciar, diumenge passat se verificá en l' Ateneo Obrer lo repartiment de premis entre els alumnos del últim curs.

L' acte sigué solemne y á ell concorregueren, á més de numerós públich, algunas de nostras primeras autoritats, surtint tothom complacut dels esforços y brillants resultats, que 'n pró de la ensenyansa fa aquesta notable institució.

Al teatro Granvía va celebrarshi dijous lo benefici de Enrich Grossi, ab una entrada colossal. Lo públich no 's cansá de patentizar ab sos aplausos las grans simpatias que ha sapigut conquistarse lo simpàtich artista.

Pròximament se verificarán en una de las societats recreatives d' aquesta ciutat, los estrenos del quadro

dramàtic *Lo concell del avi* y *'l monólech*; *May més!* las dues originals de D. Joan Portas y Gorgori.

Pròximament tornarà á obrir sas portas lo teatro Eldorado, ab la companyía del célebre artista Novelli. Los amants al bon art, estarán d'enorabona.

Tenim rebut l' exemplar imprés de l' obra *La llissó de dibuix*, llibre original de D. Francisco Figueras.

Agrahím la atenció.

**Los CANTADORS.**—Diumenge passat en aquesta societat se doná una representació de la pessa *Cura de moro*, obtenint bon desempenyo, sobressurtint en ell lo senyor Viñals.

En aquesta societat se preparan pera l' vinent mes, extraordinarias funcions de comedia y sarsuela catalana.

**CLARÍS.**—Formá part de la funció de diumenge passat la bonica sarsuela *Lo primer dia*.

Pròximament se posará en escena la tragedia *Mar y cel*.

### Cul de sach

Queixantse un senyor, d'aquests teatros que ab molta freqüència al acte de comensar la funció substitueixen per un' altre la que tenian anunciada, deya:

—La empresa podria estalviar molts planxes, ab un acort molt senzill. En lloch d' anunciar la obra á la entrada del públich, anunciarla á la sortida.

X.

### Recort

No s' obliada.

L'estona que més felissa  
he pasada 'l teu costat  
no cal pas que te la digui  
no l' haurás pas oblidat.

No s' obliada 'l que aquell dia  
á l' Esglesia ens varem dir  
á la fosca del altar  
mirantnos de fit á fit  
nóstres alés conponentse  
tot dihent cansons d' amor  
boy amb acompañament  
de grans esbategs de cor.

Que curta que fou la missa  
lo sermó que curt sigué,  
ta mare que bona dona  
que no va dirnos may res,  
puig pensaba que sols una  
festa major hi ha á l' any  
pera ab follia contarnos  
'ls nostres tendres afanys.

Vritat qu' aixó no s' obliada  
ni ho podrias oblidar  
pensant que hi havia Deu  
sentint quant ens vam jurar.

VALERI SERRA BOLDÚ

### Cosas mevas

Tres son las cosas qu' en lo mon me causan  
emoció més intensa:  
Una gran sinfonía de Bethoven,  
per una gran orquesta;  
Una posta de sol, y una mirada  
de la meva Angeleta.

De tú, resistiría  
injurias y desdenys á la vegada,  
pero ni dos minuts aguantaria  
lo foch de ta mirada.

MAYET.

## Enigmas

### Geroglífichs comprimits

CREUS D GRACIA

I. CARDÚS DE B.

Riera

JOAQUIM BERNIS Y PRUNA.

Las solucions en lo número próxim

\* \* \*  
Solucions als enigmas insertats en lo número 237

XARADA.—Ca-ta-ri-ná.

GEROGLIFICH.—Daltabaix.

### Correspondencia

Manuel Figuer: sembla incomplert. — Lluís C. de Roma: envihi y determinaré. — Martí Much: no està ben justificat. — Pere Bou: lo del sello deuria tornar á explicarlo; no sabém á que's refereix. — Un qu' estudia per safreig: anirá. — B. Barris: també. — Pollastre: practiqui, que hi ha disposició. — J. Cardús de B.: anirá un. Joaquim Bernis: també. — Enrich Riera y Mateu: los dos serveixen. — Antón Valls y Cassola: lo pensament va millor que la forma. — Miquel Morell: es un género que no 'ns fa 'l pes. — Feliseta (a) Civila: conté certas incorreccions que la perjudican. — Sisquet del Full: anirá. — Surisenti: veurém en alguna altra. — Possielo: va be. — J. Santamaría Vinyals: hi ha disposició: no convenen trevalls llargs. — C. Samá: acertat. — Varias amigas: es vritat que 'ls tals joves no 's portan be ab qui 's mereixen tota classe d' atencions; si persisteixen en sa conducta, veurém de ferhi algo.

Lo que no 's cita no serveix.

AVÍS.—S' enquadrnan las comedias publicadas al folletí. Condicions las de costum.